



- > QUICK START GUIDE
- > GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE
- > SCHNELLSTARTANLEITUNG
- > GUIA DE INÍCIO RÁPIDO
- > GUÍA RÁPIDA DEL USUARIO
- > КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО

ST100 RGB

PREMIUM HEADSET STAND WITH 7.1 SURROUND SOUND

CORSAIR COMPONENTS, INC.

47100 BAYSIDE PARKWAY • FREMONT • CALIFORNIA • 94538 • USA





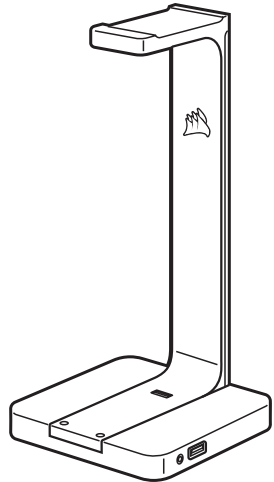
ENGLISH	1
FRANÇAIS	5
DEUTSCH	9
PORTUGUÊS	13
ESPAÑOL	17
РУССКИЙ	21



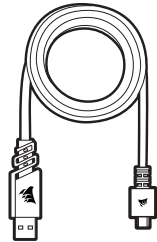
PACKAGE CONTENTS

- A** CORSAIR ST100 RGB headset stand
- B** USB 3.1 cable, 1.8m (power & data)
- C** Quick start guide

A



B

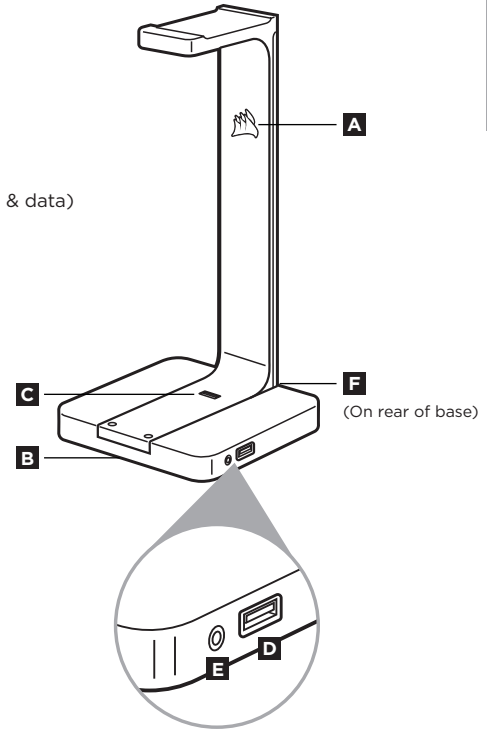


C



PRODUCT DETAIL

- A** RGB LED (1 zone)
- B** RGB LEDs (8 zones)
- C** USB 3.1 port (Gen 1)
- D** USB 3.1 port (Gen 1)
- E** 3.5mm headset jack
- F** USB to PC Micro-B port (power & data)





Connect the included USB 3.1 cable to the USB to PC Micro-B port on the back of the ST100 RGB headset stand. Connect the opposite end to a USB port on your PC. After connecting to your PC, we recommend installing the CORSAIR Utility Engine (CUE) to ensure you have the latest firmware and drivers.

USB 3.1 PORTS

Two high speed USB 3.1 (Gen 1) ports are included. These ports are backwards-compatible with all USB 2.0 devices.

Note: In order to realize USB 3.1 performance, the USB port on your PC must also support USB 3 or higher specifications. Otherwise, performance is limited to the USB specifications of your PC.

3.5MM HEADSET JACK

A 3.5mm headset jack provides compatibility with any headset or headphone that has a 3.5mm analog connector. 7.1 virtual surround sound can be enabled using the CORSAIR Utility Engine (CUE).

RGB LIGHTING CONTROL

A total of 9 fully customizable RGB LED zones are available using the CORSAIR Utility Engine (CUE).

- Go to corsair.com/support/downloads to download the CORSAIR Utility Engine ('CUE') Software.

Using the CUE software will enable the full feature set of the ST100 RGB headset stand.

Note: if the stand is used without software, some features will be disabled.

- Install the software on a PC running Windows 10, Windows 8, or Windows 7.
- After installation is complete, reboot your PC, and launch CUE.

You can use it to:

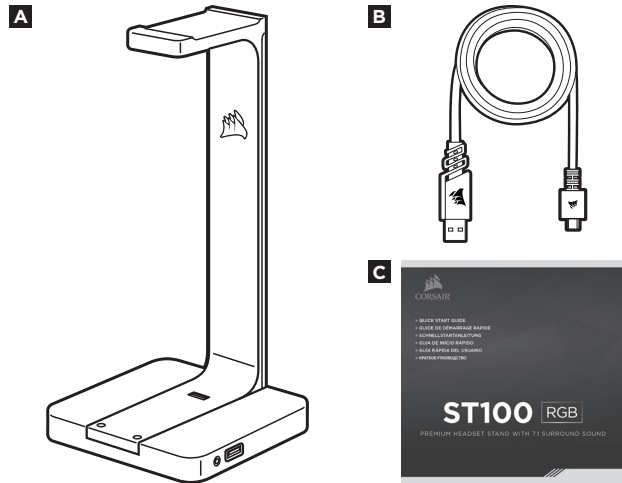
- Choose your RGB color preference and light intensity
- Select and customize audio equalizer (EQ) settings
- Set 7.1 surround sound on or off

The software's built-in documentation explains how to use the ST100 RGB headset stand's features in greater detail.



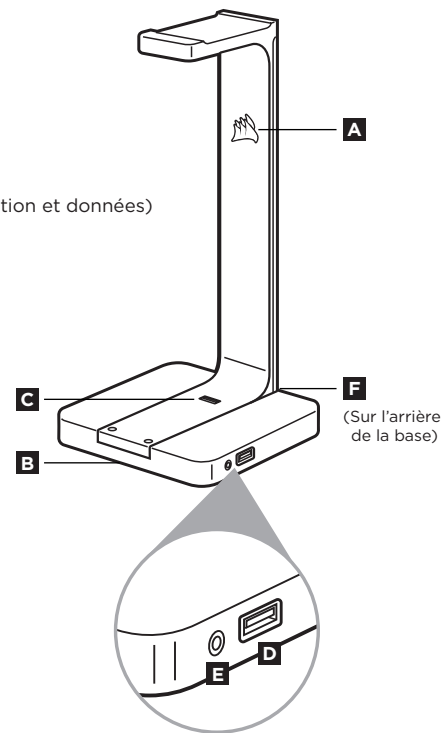
CONTENU DU PACK

- A** Support pour casque CORSAIR ST100 RGB
- B** Câble USB 3.1, 1,8m (alimentation et données)
- C** Guide de démarrage rapide



DÉTAILS SUR LE PRODUIT

- A** LED RGB (1 zones)
- B** LED RGB (8 zones)
- C** Port USB 3.1 (gén 1)
- D** Port USB 3.1 (gén 1)
- E** Prise pour casque 3,5 mm
- F** Port USB/PC Micro-B (alimentation et données)





Branchez le câble USB 3.1 inclus sur un port USB/PC Micro-B à l'arrière du support pour casque ST100 RGB. Branchez l'extrémité opposée du câble sur un port USB du PC. Après l'opération, nous vous recommandons d'installer le logiciel Corsair Utility Engine (CUE) pour bénéficier à coup sûr des firmwares et des pilotes les plus récents.

PORTS USB 3.1

Deux ports USB 3.1 (gén. 1) haute vitesse sont inclus. Ces ports sont rétrocompatibles avec tous les périphériques USB 2.0.

Remarque : Pour exploiter toute la puissance du protocole USB 3.1, le port USB de votre PC doit également prendre en charge les spécifications de l'USB 3 ou supérieur. Dans le cas contraire, les performances sont limitées aux spécifications USB de votre PC.

PRISE POUR CASQUE 3,5 MM

Une prise pour casque 3,5 mm permet de connecter n'importe quel casque ou oreillette équipés d'une prise analogique de 3,5 mm. Le son surround virtuel 7.1 peut être activé à l'aide du logiciel Corsair Utility Engine (CUE).

CONTRÔLE D'ÉCLAIRAGE RGB

En tout, neuf zones LED RGB entièrement personnalisables sont disponibles avec le logiciel Corsair Utility Engine (CUE).

- Rendez-vous sur corsair.com/support/downloads pour télécharger le logiciel CORSAIR Utility Engine ('CUE').

Le logiciel CUE permettra d'activer toute la fonctionnalité du support pour casque ST100 RGB.

Remarque : si le support est utilisé sans le logiciel, certaines fonctions sont désactivées.

- Installez le logiciel sur un PC exécutant Windows 10, Windows 8 ou Windows 7.
- Une fois l'installation terminée, redémarrez votre PC et lancez CUE..

Vous pouvez l'utiliser pour:

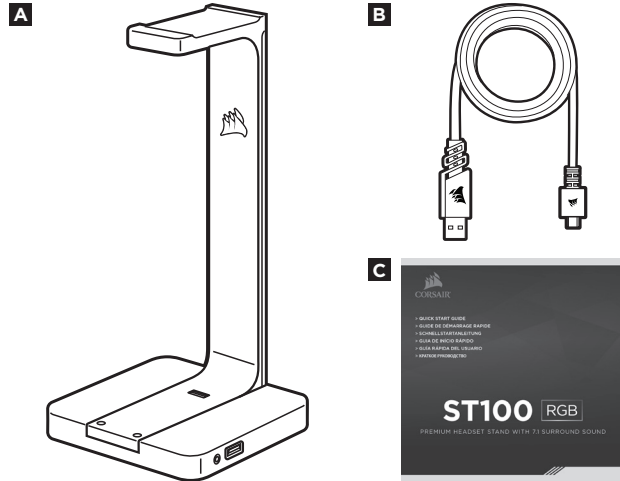
- Choisir vos préférences en matière de couleurs RGB et l'intensité
- Sélectionner et personnaliser les paramètres de l'égaliseur audio (EQ)
- Activer ou désactiver le son Headphone 7.1 Surround

La documentation intégrée au logiciel décrit comment utiliser les fonctionnalités du support pour casque ST100 RGB en plus de détails.



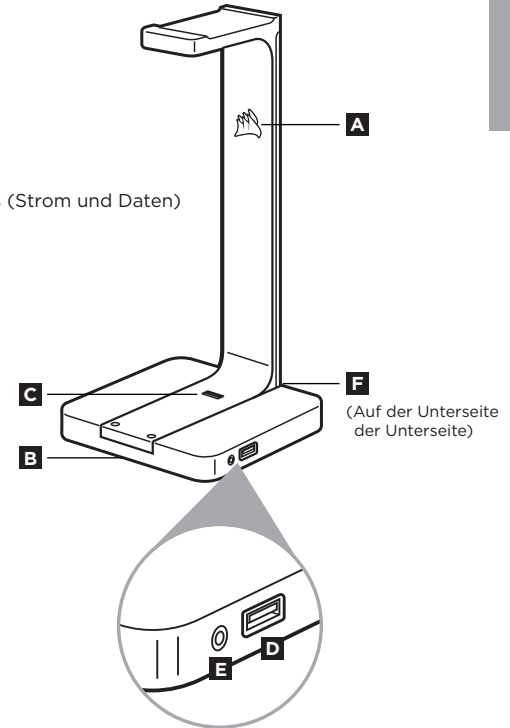
LIEFERUMFANG

- A** CORSAIR ST100 RGB headset-ständer
- B** USB-3.1-Kabel, 1,8m (Strom und Daten)
- C** Kurzanleitung



PRODUKTDETAILS

- A** RGB-LED (1 zonen)
- B** RGB-LEDs (8 zonen)
- C** USB-3.1-Anschluss (1. Gen)
- D** USB-3.1-Anschluss (1. Gen)
- E** 3,5-mm-Headset-Anschluss
- F** USB-auf-PC-Micro-B-Anschluss (Strom und Daten)





Verbinden Sie das mitgelieferte USB-3.1-Kabel mit dem USB-auf-PC-Micro-B-Anschluss an der Rückseite des ST100 RGB-Headset-Ständers. Schließen Sie das andere Ende an einen USB-Anschluss Ihres Computers an. Nach der Verbindung mit Ihrem Computer sollten Sie die Software Corsair Utility Engine (CUE) installieren, um sicherzustellen, dass Sie über die aktuelle Firmware und die neuesten Treiber verfügen.

USB-3.1-ANSCHLÜSSE

Zwei Highspeed-USB-3.1-Anschlüsse (1. Gen) sind enthalten. Diese Anschlüsse sind abwärtskompatibel mit allen USB-2.0-Geräten.

Hinweis: Um über USB 3.1 eine optimale Leistung zu erzielen, muss der USB-Anschluss an Ihrem Computer ebenfalls USB 3 oder höher unterstützen. Anderenfalls ist die Leistung auf die USB-Spezifikationen Ihres Computers beschränkt.

3,5-MM-HEADSET-ANSCHLUSS

Ein 3,5-mm-Headset-Anschluss sorgt für Kompatibilität mit anderen Headsets oder Kopfhörern mit analogem 3,5-mm-Stecker. Der virtuelle 7.1-Surround-Sound kann über die Corsair Utility Engine (CUE) aktiviert werden.

RGB-BELEUCHTUNGSSTEUERUNG

Über die Corsair Utility Engine (CUE) können insgesamt neun RGB-LED-Zonen individuell angepasst werden.



- Laden Sie die Software Corsair Utility Engine (CUE) von corsair.com/support/downloads herunter.

Mit der CUE-Software können Sie das komplette Funktionsangebot des ST100 RGB-Headset-Ständers ausnutzen.

Hinweis: Bei Verwendung des Ständers ohne diese Software sind einige Funktionen deaktiviert.

- Installieren Sie die Software auf einem Computer mit Windows 10, Windows 8 oder Windows 7.
- Starten Sie nach Abschluss der Installation den Computer neu und starten Sie CUE.

CUE ermöglicht Ihnen Folgendes:

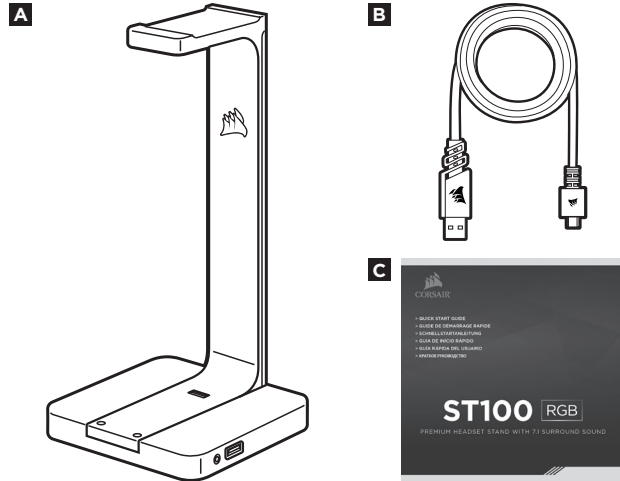
- Auswahl der bevorzugten RGB-Farben und Helligkeitsstufe
- Auswahl und Anpassung der EQ-Einstellungen
- Ein-/Ausschalten des Headphone 7.1 Surround Sound

In der über die Software aufrufbaren Dokumentation finden Sie detailliertere Informationen zur Nutzung der Funktionen des ST100 RGB-Headset-Ständers.



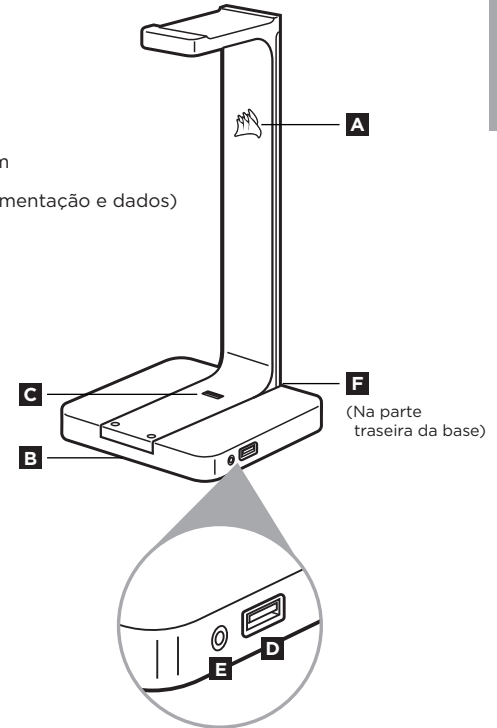
CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- A** Suporte para HEADSET RGB ST100 DA CORSAIR
- B** Cabo USB 3.1, 1,8m (alimentação e dados)
- C** Guia de início rápido



DETALHES DO PRODUTO

- A** LED RGB (1 zona)
- B** LEDs RGB (8 zonas)
- C** Porta USB 3.1 (1ª ger.)
- D** Porta USB 3.1 (1ª ger.)
- E** Conector de headset de 3,5 mm
- F** Porta Micro-B USB para PC (alimentação e dados)





Conecte o cabo USB 3.1 incluído à porta Micro-B USB para PC na parte de trás do suporte para headset RGB ST100. Conecte a extremidade oposta a uma porta USB no seu PC. Depois de conectá-la ao seu PC, recomendamos que instale o Corsair Utility Engine (CUE) para garantir que você tem o firmware e os drivers mais recentes.

PORTAS USB 3.1

Estão incluídas duas portas USB 3.1 (1ª ger.) de alta velocidade. Essas portas são retrocompatíveis com todos os dispositivos USB 2.0.

Observação: Para maximizar o desempenho das portas USB 3.1 no seu PC, elas também devem ser compatíveis com USB 3 ou especificações mais elevadas. Caso contrário, o desempenho estará limitado às especificações USB de seu PC..

CONECTOR DE HEADSET DE 3,5 MM

Um conector de headset de 3,5 mm fornece compatibilidade com qualquer headset ou fone de ouvido com um conector analógico de 3,5 mm. O som surround virtual 7.1 pode ser ativado usando o Corsair Utility Engine (CUE).

CONTROLE DE ILUMINAÇÃO RGB

Está disponível um total de 9 zonas LED RGB totalmente personalizáveis usando o Corsair Utility Engine (CUE).

- Acesse corsair.com/support/downloads para baixar o software CORSAIR Utility Engine (“CUE”).

O software CUE permitirá usar todo o conjunto de recursos do suporte para headset RGB ST100.

Observação: Se o suporte for usado sem o software, alguns recursos serão desabilitados.

- Instale o software em um PC com Windows 10, Windows 8 ou Windows 7.
- Após concluir a instalação, reinicie o PC e inicie o CUE.

Você pode usar o software para:

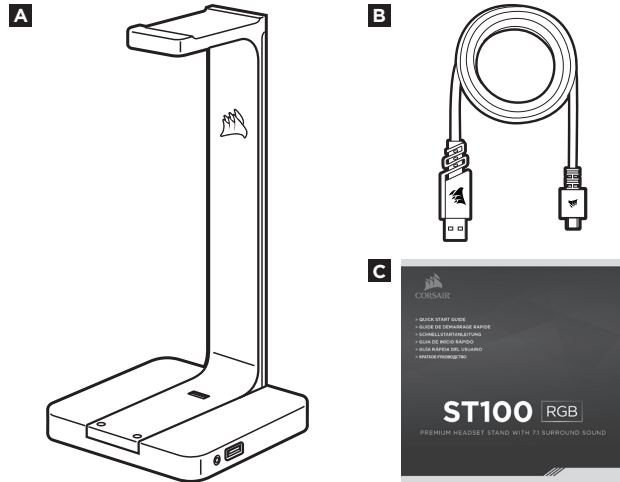
- Escolher suas preferências de cor RGB e intensidade da luz
- Selecionar e personalizar as configurações do equalizador de áudio (EQ)
- Ligar ou desligar o som surround do Headphone 7.1

A documentação integrada no software explica como usar os recursos do suporte para headset RGB ST100 mais detalhadamente.



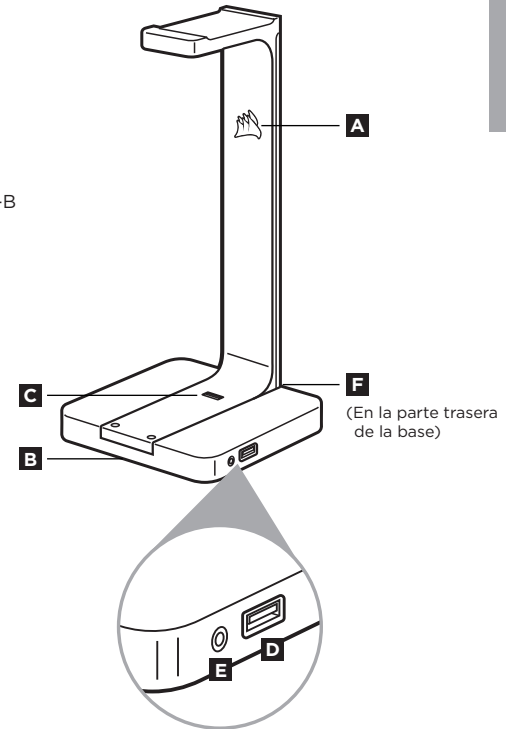
CONTENIDO DEL PAQUETE

- A** Soporte para auriculares CORSAIR ST100 RGB
- B** Cable USB 3.1, 1,8m (alimentación y datos)
- C** Guía de inicio rápido



DETALLE DEL PRODUCTO

- A** LED RGB (1 zona)
- B** LED RGB (8 zonas)
- C** Puerto USB 3.1 (gen. 1)
- D** Puerto USB 3.1 (gen. 1)
- E** Toma de auriculares de 3,5 mm
- F** Puerto USB a ordenador Micro-B (alimentación y datos)





Conecte el cable USB 3.1 que se incluye al puerto USB a ordenador Micro-B de la parte posterior del soporte para auriculares ST100 RGB. Conecte el extremo opuesto a un puerto USB del ordenador. Una vez conectado, le recomendamos la instalación de Corsair Utility Engine (CUE) para garantizar que tiene los controladores y el firmware más actualizados.

PUERTOS USB 3.1

Se incluyen dos puertos USB 3.1 (gen.1) de alta velocidad. Estos puertos son compatibles con todos los dispositivos anteriores con USB 2.0.

Nota: Para notar el rendimiento del USB 3.1, el puerto USB del ordenador debe ser compatible con USB 3 o especificaciones superiores. De lo contrario, el rendimiento se limitará a las especificaciones USB de su ordenador.

TOMA DE AURICULARES DE 3,5 MM

La toma de auriculares de 3,5 mm es compatible con cualquier tipo de auriculares que tengan un conector analógico de 3,5 mm. Se puede activar el sonido envolvente virtual 7.1 con Corsair Utility Engine (CUE).

CONTROL DE ILUMINACIÓN RGB

Hay 9 zonas LED RGB completamente personalizables disponibles con Corsair Utility Engine (CUE).

- Vaya a corsair.com/support/downloads para descargar el software CORSAIR Utility Engine (CUE).

Con el software CUE, habilitará todo el conjunto de funciones del soporte para auriculares ST100 RGB.

Nota: Si el soporte se utiliza sin software, algunas funciones se deshabilitarán.

- Instale el software en un ordenador con Windows 10, Windows 8 o Windows 7.
- Una vez completada la instalación, reinicie el ordenador e inicie CUE.

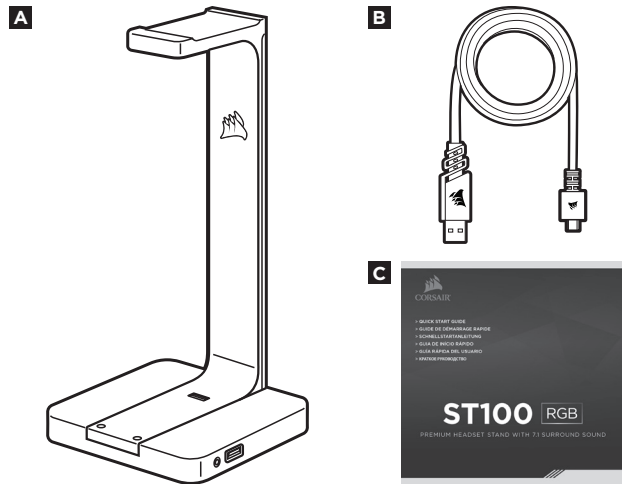
Puede utilizarlo para lo siguiente:

- Elegir la preferencia de color RGB y la intensidad de la luz
- Seleccionar y personalizar los ajustes del ecualizador (EQ) de audio
- Activar o desactivar sonido envolvente de Headphone 7.1

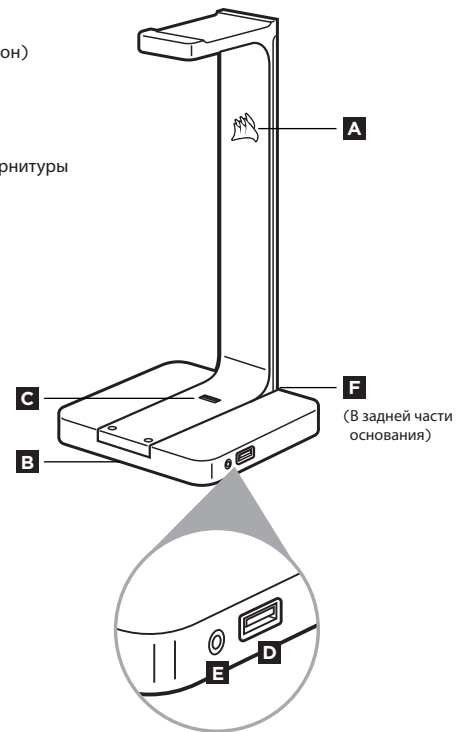
La documentación integrada del software explica cómo utilizar las funciones del soporte para auriculares ST100 RGB con mayor detalle.



- A** ПОДСТАВКА CORSAIR ST100 RGB ДЛЯ ГАРНИТУРЫ
- B** Кабель USB 3.1, 1,8м (питание и передача данных)
- C** Краткое руководство пользователя



- A** Светодиодный индикатор (1 зон)
- B** СВЕТОДИОДНЫЕ ИНДИКАТОРЫ (8 зон)
- C** Порт USB 3.1 (Gen 1)
- D** Порт USB 3.1 (Gen 1)
- E** Разъем 3,5 мм для подключения гарнитуры
- F** Порт USB-PC Micro-B (питание и передача данных)





Подключите входящий в комплект кабель USB 3.1 к порту USB-PC Micro-B на задней стороне подставки ST100 RGB для гарнитуры. Подключите другой конец кабеля к порту USB на ПК. После подключения к ПК рекомендуем установить ПО Corsair Utility Engine (CUE), с которым будет установлена последняя версия встроенного ПО и драйверов.

ПОРТЫ USB 3.1

В комплект входят два высокоскоростных порта USB 3.1 (Gen 1). Эти порты обратно совместимы со всеми устройствами USB 2.0.

Примечание. Чтобы воспользоваться всеми возможностями USB 3.1, порт USB на вашем ПК также должен поддерживать характеристики USB 3 или более поздней версии. В противном случае производительность будет ограничена характеристиками USB вашего ПК.

РАЗЪЕМ 3,5 ММ ДЛЯ ПОДКЛЮЧЕНИЯ ГАРНИТУРЫ

Разъем 3,5 мм для подключения гарнитуры обеспечивает совместимость с любой гарнитурой или наушниками, оснащенными аналоговым разъемом 3,5 мм. Виртуальный объемный звук 7.1 можно включить с помощью Corsair Utility Engine (CUE).

УПРАВЛЕНИЕ ПОДСВЕТКОЙ RGB

При использовании Corsair Utility Engine (CUE) доступны девять полностью настраиваемых светодиодных зон RGB.

- Для загрузки ПО CORSAIR Utility Engine перейдите на веб-страницу corsair.com/support/downloads.

Использование ПО CUE даст возможность использовать все функции подставки ST100 RGB для гарнитуры.

Примечание. Если подставка используется без этого ПО, некоторые функции будут отключены.

- Установите ПО на компьютер с операционной системой Windows 10, Windows 8 или Windows 7.
- После завершения установки перезагрузите ПК и запустите CUE.

Это ПО можно использовать для:

- выбора предпочтений относительно подсветки RGB и яркости
- выбора и настройки параметров аудио эквалайзера
- Включение и выключение режима объемного звука Headphone 7.1

Более подробную информацию об использовании функций подставки ST100 RGB для гарнитуры см. во встроенной в программное обеспечение документации.

**Note on environmental protection**

After the implementation of the European Directive 2002/96/EU in the national legal system, the following applies:

- Electrical and electronic devices may not be disposed of with domestic waste.
- Consumers are obligated by law to return electrical and electronic devices at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose of point of sale. Details to this are defined by the national law of the respective country. This symbol on the product, the instruction manual or the package indicates that a product is subject to these regulations. By recycling, reusing the materials or other forms of utilizing old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

**Umweltschutzhinweis**

Nach der Umsetzung der europäischen Richtlinie 2002/96/EU in der nationalen Rechtsordnung gilt Folgendes:

- Elektrische und elektronische Geräte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden.
- Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer an öffentlichen Sammelstellen oder beim Händler abzugeben. Beachten Sie bitte die örtlichen Regelungen. Dieses Symbol auf dem Produkt, der Bedienungsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt diesen Bestimmungen unterliegt. Durch das Recycling, die Wiederverwendung von Materialien oder andere Formen der Altgeräteverwertung leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

**Nota sobre la protección del medio ambiente**

Con la introducción de la directiva europea 2002/96/UE en el sistema jurídico nacional, se aplica lo siguiente:

- Los dispositivos eléctricos y electrónicos no pueden desecharse con los residuos caseros.
- Los consumidores están obligados por ley a devolver los dispositivos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil, a puntos de acopio establecidos con este propósito, según el lugar de venta. Los detalles se definen en la legislación nacional del país respectivo. Este símbolo en el producto, el manual de instrucciones o el empaque indica que está sujeto a estas normas. Reciclar y reutilizar los materiales o usar de otras formas los dispositivos viejos constituye una contribución importante a la defensa de nuestro medio ambiente.

**Remarque sur la protection de l'environnement**

Après l'entrée en vigueur de la directive européenne 2002/96/CE à l'échelle nationale, les règles suivantes sont applicables :

- Les équipements électriques et électroniques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers.
- Les consommateurs sont tenus par la loi de rapporter les équipements électriques et électroniques usagés aux centres de collecte publique prévus à cet effet. Les détails en sont définis par la législation nationale des pays respectifs. Le pictogramme figurant sur le produit, son mode d'emploi ou l'emballage indique qu'il s'agit d'un produit soumis à cette réglementation. En recyclant les matériaux de vieux équipements ou en les réutilisant de toute autre manière, vous contribuez de manière significative à la protection de notre environnement.

**Nota sulla protezione ambientale**

In seguito all'entrata in vigore della Direttiva Europea 2002/96/EU all'interno del sistema legale nazionale, viene applicato quanto segue:

- I dispositivi elettrici ed elettronici non possono essere smaltiti con i rifiuti domestici.
- I consumatori sono tenuti per legge a restituire i dispositivi elettrici ed elettronici al termine del loro ciclo di vita, presso i centri di raccolta pubblici creati appositamente per questo scopo. Per i dettagli consultare la legge nazionale del proprio paese. Questo simbolo, riportato sul prodotto, nel manuale di istruzioni o sulla confezione, indica che il prodotto è soggetto a queste normative. Grazie al riciclaggio, al riutilizzo dei materiali e ad altre forme di utilizzo di dispositivi in disuso, è possibile offrire un importante contributo per la protezione ambientale.

**Заявление о защите окружающей среды**

После вступления в силу Европейской Директивы 2002/96/ЕС в качестве национальных правовых норм установлено нижеследующее.

- Электрические и электронные устройства нельзя утилизировать с обычным бытовым мусором.
- Закон обязывает пользователей возвращать электрические и электронные устройства в конце их срока службы в предусмотренные пункты утилизации или пункты продажи. Более подробная информация определяется федеральным законом соответствующей страны. Данный символ на изделии, руководстве по эксплуатации или корпусе показывает, что на данное изделие распространяются данные положения. Посредством переработки, повторного использования или иных форм утилизации вышедших из эксплуатации устройств вы совершаете существенный вклад в защиту окружающей среды.

**CAUTION!**

The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user authority to operate the equipment.

FCC STATEMENT

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Operation is subject to the following two conditions:

1. this device may not cause harmful interference
2. this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**EMAIL**

support@corsair.com

WEB

corsair.com

BLOG

corsair.com/blog

FORUM

forum.corsair.com

FACEBOOK

facebook.com/Corsair

TWITTER

twitter.com/Corsair

YOUTUBE

youtube.com/Corsair

© 2017 CORSAIR Components, Inc.
All rights reserved.

CORSAIR and the sails logo are registered trademarks, and CORSAIR Gaming and the CORSAIR Gaming logo are trademarks of CORSAIR in the United States and/or other countries. All other trademarks are the property of their respective owners. Product may vary slightly from those pictured.

49-001597 AB